

Logical Connectors — Grammar Capsule & Reference

How to use connectors (and this sheet)

Connectors are the joints of French discourse — they tell the listener what relationship the next clause has to the last one: cause, consequence, opposition, addition, time, purpose, condition, or explanation. The drill tests the two skills that actually go wrong in practice: knowing which relationship a word expresses (function sorting), and knowing which register it belongs to (register discrimination).

Why English misleads you

English lets “so” and “but” do almost everything, at every level of formality. French splits each relationship across several connectors that are NOT interchangeable in register: *du coup* and *par conséquent* both mean “as a result,” but one belongs in a text to a friend and the other in a report — swap them and the sentence sounds off even though it's grammatically perfect. Translation alone can't save you here; the register column below is as much a part of each word's meaning as its English gloss.

How to read the tables

Grouped by relationship, matching the drill's eight categories. Tables run from Informal to Formal, so you can read each category as a spectrum: Informal belongs to conversation and casual writing — fine to say, risky to put in a work email; Neutral works everywhere; Formal belongs to writing, reports, and careful speech. A good study move: in each category, pick ONE neutral connector as your reliable default, then learn its informal and formal siblings as register variants of the same idea.

† A dagger after a connector means it forces the subjunctive in the clause that follows — worth knowing before you build a sentence with it, since the verb form itself changes, not just the connector.

Connectors by relationship

Cause (16)

Connector	English	Register	In use
vu que	given that, seeing that	Informal	Vu que tu es là, aide-moi.
vu	given, seeing	Informal	Le léger excédent budgétaire est de peu d'importance vu nos dettes massives.
c'est parce que	it's because	Informal	Si je me répète, c'est parce que ce sujet me tient vraiment à cœur.
car	because, for	Neutral	Soyez prudent en montagne, car la météo change vite.
comme	as, since	Neutral	Comme il était en retard, il a pris un taxi.
grâce à	thanks to	Neutral	Nous avons réussi grâce à votre aide.
parce que	because	Neutral	Je ne suis pas venu parce que j'étais malade.
puisque	since, as (known reason)	Neutral	Puisque tu as terminé, tu peux partir.
à cause de	because of	Neutral	Le vol a été annulé à cause de la tempête.
à force de	by dint of, from doing so much	Neutral	Il a essayé de s'insinuer dans ses bonnes grâces à force de compliments.
en raison de	due to, owing to	Formal	Le vol est annulé en raison de la tempête.
étant donné que	given that	Formal	Étant donné que le délai est court, il faut prioriser.
étant donné	given	Formal	Le festival a été reporté à cause du maire, étant donné sa démission soudaine.
du fait que	due to the fact that	Formal	Du fait que nous sommes antipathiques, nous avons écopé d'une mauvaise réputation.
sous prétexte de	under the pretext of	Formal	Elle a décliné l'invitation sous prétexte de devoir préparer une présentation urgente.
sous prétexte que	on the pretext that	Formal	Je ne dois pas tout perdre, sous prétexte que la société n'est pas prête.

Consequence (19)

Connector	English	Register	In use
alors	so, then	Informal	Il pleuvait, alors nous sommes restés chez nous.
du coup	so, as a result	Informal	J'ai raté le bus. Du coup, je suis en retard.
c'est pour ça que	that's why	Informal	Ton adresse mail est mal épelée, c'est pour ça que le message revient.
ça fait que	so, that's why, that means	Informal	Les échardes, tout ça fait que le bâtiment tient.
c'est pourquoi	that's why, which is why	Neutral	Elle adore la culture française, c'est pourquoi elle déménage à Paris.
donc	so, therefore	Neutral	Je pense, donc je suis.
si bien que	so that, with the result that	Neutral	Il a beaucoup plu, si bien que la rivière a débordé.
sinon	otherwise, or else	Neutral	Dépêche-toi, sinon tu vas rater le train.
ce qui fait que	which means that, with the result that	Neutral	C'est ce qui fait que le lecteur peut y croire aussi.
de cette façon	that way, in this way	Neutral	Je n'aurais jamais pensé qu'ils rompraient de cette façon.
ainsi	thus, therefore	Formal	La demande augmente. Ainsi, les prix suivent.
de ce fait	as a result of this, consequently	Formal	Les ressources manquent. De ce fait, le projet est retardé.
de sorte que	so that, with the result that	Formal	Il a mal expliqué son plan, de sorte que personne n'a compris.
dès lors	therefore, consequently	Formal	Les données sont incomplètes. Dès lors, l'analyse reste provisoire.
par conséquent	consequently, therefore	Formal	Les coûts ont augmenté. Par conséquent, les prix vont suivre.
de façon à	so as to	Formal	On fait varier la vitesse de façon à arriver à l'heure dite.
de façon que	so that	Formal	Les cours sont écourtés de façon que les enseignants puissent prendre un deuxième emploi.
de manière à	so as to, in a way that	Formal	On devrait concevoir les lois de manière à protéger tout être pensant de la souffrance inutile.
de manière que	so that	Formal	Cette canule est utilisée de manière que le gaz puisse s'écouler.

Opposition (17)

Connector	English	Register	In use
par contre	on the other hand	Informal	J'aime le café. Par contre, je déteste le thé.
quand même	anyway, still	Informal	Il pleut. On sort quand même ?
alors que	whereas, even though	Neutral	Il préfère rester à la maison, alors que sa femme adore sortir.
au contraire	on the contrary	Neutral	Je n'étais pas triste, au contraire, j'étais heureuse.
au lieu de	instead of	Neutral	Il regarde la télé au lieu de faire ses devoirs.
mais	but	Neutral	C'est cher, mais c'est bon.
même si	even if	Neutral	Même si tu es fatigué, viens à la réunion.
pourtant	however, yet, still	Neutral	Il avait promis de venir, pourtant il n'est pas là.
tandis que	whereas	Neutral	L'un travaille beaucoup, tandis que l'autre est paresseux.
bien que †	although, even though	Formal	Bien que Marc soit fatigué, il continue.
cependant	however, yet	Formal	Le trajet était long. Cependant, le paysage était magnifique.
en revanche	on the other hand, in contrast	Formal	Le premier candidat était très qualifié. En revanche, le second manquait d'expérience.
malgré	despite, in spite of	Formal	Il est sorti malgré la pluie.
néanmoins	nevertheless, nonetheless	Formal	Le projet est complexe. Néanmoins, nous sommes confiants.
or	now, but, yet	Formal	Il a dit qu'il viendrait. Or, il n'est toujours pas là.
quoique †	although, even though	Formal	Quoique Sophie soit timide, elle a bien parlé.
toutefois	however, nonetheless	Formal	La loi est stricte. Toutefois, des exceptions existent.

Addition (10)

Connector	English	Register	In use
en plus	in addition, on top of that	Informal	Elle est intelligente, en plus elle est drôle.
et puis	and also, what's more	Informal	On va au ciné, et puis on mange.
aussi	also, too	Neutral	Elle parle anglais, aussi elle parle espagnol.
d'ailleurs	moreover, by the way	Neutral	C'est un très bon restaurant. D'ailleurs, il est toujours complet.
et	and	Neutral	Il est intelligent et créatif.
également	also, as well	Neutral	Nous avons discuté du budget et également du calendrier.
de plus	furthermore, moreover	Formal	C'est efficace. De plus, c'est économique.
en outre	moreover, furthermore	Formal	Le rapport souligne les risques. En outre, il propose des solutions.
par ailleurs	moreover, besides	Formal	Le projet avance bien. Par ailleurs, les coûts sont maîtrisés.
qui plus est	what's more	Formal	C'est innovant. Qui plus est, c'est rentable.

Explanation (8)

Connector	English	Register	In use
bref	in short, in a nutshell	Neutral	Bref, pour conclure, nous devons agir vite.
c'est-à-dire	that is to say, i.e.	Neutral	Il est polyglotte, c'est-à-dire qu'il parle plusieurs langues.
par exemple	for example	Neutral	Il y a des défis, par exemple le changement climatique.
autrement dit	in other words	Formal	Le projet est annulé, autrement dit nous recommençons à zéro.
en effet	indeed, in fact, because	Formal	Il a réussi. En effet, ses résultats sont excellents.
en l'occurrence	in this case, as it happens	Formal	La même procédure doit être suivie en l'occurrence.
notamment	notably, especially, in particular	Formal	Plusieurs pays sont concernés, notamment la France.
à savoir	namely, which is/are	Formal	Il y a deux problèmes : à savoir, le coût et le délai.

Time (11)

Connector	English	Register	In use
depuis que	since	Neutral	Depuis que ma collègue a déménagé, on ne se voit plus.
dès que	as soon as	Neutral	Appelle-moi dès que tu as des nouvelles.
pendant que	while, during	Neutral	Je lisais pendant que les enfants jouaient.
quand	when	Neutral	Je t'appellerai quand j'arriverai.
tant que	as long as, while	Neutral	Tu peux rester tant que tu veux.
une fois que	once, once that	Neutral	Une fois que nous aurons signé, on pourra commencer.
après que	after	Formal	Je suis parti après que mon collègue m'a téléphoné.
aussitôt que	as soon as	Formal	Aussitôt que le feu passera au vert, avancez.
avant que †	before	Formal	Termine ton rapport avant que la réunion (ne) commence.
jusqu'à ce que †	until	Formal	Attendez ici jusqu'à ce que je revienne.
lorsque	when	Formal	Lorsque le directeur est entré, tout le monde s'est tu.

Purpose (14)

Connector	English	Register	In use
c'est pour	that's (in order) to	Informal	Dites à vos collègues que c'est pour le bien de l'entreprise.
c'est pour que †	that's so that	Informal	Les clefs, c'est pour que vous puissiez entrer la nuit.
pour ne pas que †	so that ... won't, in order that ... not	Informal	Elle a insisté sur les détails pour ne pas que son patron refuse le projet.
pour	to, in order to, for	Neutral	Je travaille dur pour réussir.
pour que †	in order that	Neutral	Je t'explique pour que tu comprennes.
afin de	in order to	Formal	Veuillez remplir ce formulaire afin de finaliser votre inscription.
afin que †	in order that	Formal	Le gouvernement a pris des mesures afin que l'économie se stabilise.
dans le but de	with the aim of, in order to	Formal	Il faut agir avec diligence dans le but de limiter les dommages.
dans l'intention de	with the intention of	Formal	Fournir une substance nocive dans l'intention de les droguer.
en vue de	with a view to, in preparation for	Formal	Il a économisé une partie de son salaire en vue de créer sa propre entreprise.
de crainte de	for fear of, lest	Formal	Ils n'osaient pas rigoler, de crainte de déranger les voisins âgés.
de crainte que †	for fear that, lest	Formal	Elle a fermé la porte de crainte que quelqu'un n'entre.
de peur de	for fear of, lest	Formal	Ils préfèrent avancer doucement sur la glace, de peur de glisser.
de peur que †	for fear that, lest	Formal	Il n'a rien dit de peur que son chef ne se fâche.

Condition (6)

Connector	English	Register	In use
au cas où	in case	Neutral	Prends ton parapluie, au cas où il pleuvrait.
si	if	Neutral	Si tu as le temps, appelle-moi.
si jamais	if ever, in case	Neutral	Si jamais tu changes d'avis, appelle-moi.
pourvu que †	provided that, as long as	Formal	Pourvu que le temps soit beau, le festival sera un succès.
à condition que †	provided that, on condition that	Formal	J'accepte, à condition que vous signiez aujourd'hui.
à moins que †	unless	Formal	Nous partirons à 8h, à moins que la météo (ne) se dégrade.